



## PRUEBA N°1 : ¿De qué hablan ?

No siempre necesitamos un diccionario o un intérprete cuando de lenguas latinas se trata. En este diálogo las 6 réplicas figuran en un idioma diferente (latín, español, rumano, italiano, francés y portugués).

Restablezca el orden lógico de la conversación.

F

Não, prefiro ver  
"O Senhor dos Anéis".  
A história conta as aventuras  
mágicas de um jovem herói que  
salva o planeta.

E

*C'est un film  
d'amour,  
d'action, une  
comédie ou  
un drame ?*

D

Buona idea ! Ho una  
fame da lupo. Si va in  
metro o in autobus ?

A

Un documentar despre  
animalele migratoare.  
Te interesează ?

B

*Consentire difficilis  
est. Tum, in tabernam  
graecam venisne  
mecum ?*

C

¿Vamos al cine ?  
Hay una excelente  
película en el  
centro comercial.

Escriba en los siguientes cuadros y de izquierda a derecha, las letras correspondientes a cada globo en el orden cronológico de la conversación :

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------

## EPREUVE 2 : tableau de ressemblances

Les langues latines comportent beaucoup de ressemblances.

Quand on connaît un mot dans l'une de ces langues,  
il est souvent possible de le deviner dans une autre langue sœur  
sans avoir besoin d'un dictionnaire.

Voici une série de mots transparents dans les 5 langues de l'Union Latine et auxquels sont ajoutés  
leurs origines étymologiques en latin.

Complétez le tableau suivant (1 point par mot juste) :

*Attention aux accents et aux consonnes doublées ou non doublées !*

*Ecrivez lisiblement, tout mot illisible ne sera pas comptabilisé !*

/	ESPAÑOL	FRANÇAIS	ITALIANO	PORTUGUÊS	ROMÂNĂ	ETYMOLOGIA LATINA
1	<b>expresión</b>	<b>expression</b>	<b>espressione</b>	<b>expressão</b>	<b>expresie</b>	<b>expressio</b>
2					impresie	
3	<b>pasión</b>	<b>passion</b>	<b>passione</b>	<b>paixão</b>	<b>pasiune</b>	<b>passio</b>
4	compasión					
5						unio
6	<b>libertad</b>	<b>liberté</b>	<b>libertà</b>	<b>liberdade</b>	<b>libertate</b>	<b>libertas</b>
7		communauté			comunitate	
8		bonté			bunățate	bonitas
9	<b>aspecto</b>	<b>aspect</b>	<b>aspetto</b>	<b>aspecto</b>	<b>aspect</b>	<b>aspectus</b>
10				intacto		
11	<b>terrible</b>	<b>terrible</b>	<b>terribile</b>	<b>terrível</b>	<b>teribil</b>	<b>terribilis</b>
12			possibile			
13	<b>fantástico</b>	<b>fantastique</b>	<b>fantastico</b>	<b>fantástico</b>	<b>fantastic</b>	<b>phantasticus</b>
14	elástico	élastique				
15	<b>pintoresco</b>	<b>pittoresque</b>	<b>pittoresco</b>	<b>pitoresco</b>	<b>pitoresc</b>	<b>pictor</b>
16		grotesque				crypta
17	<b>pacificar</b>	<b>pacifier</b>	<b>pacificare</b>	<b>pacificar</b>	<b>pacifica</b>	<b>pacificare</b>
18						unificare
19	<b>director</b>	<b>directeur</b>	<b>direttore</b>	<b>dire(c)tor*</b>	<b>director</b>	<b>director</b>
20				a(c)tor*		

\* dire(c)tor ; a(c)tor : diretor ou director, ator ou actor selon le pays lusophone.

### PRUEBA N°3 : mensaje escondido

- A) En el siguiente cuadro : identifique y tache las siguientes **18 palabras** :
- Los nombres de las **5 lenguas** representadas en la Unión Latina, escritos en su lengua de origen (por ejemplo : rumano = română) y el adjetivo latino **“latinus”**.
  - **4 palabras** que figuran en la prueba N°2 :  
línea 5, la palabra en portugués ; línea 7, en italiano  
línea 8, en español ; línea 16, en rumano.
  - Las siguientes **8 palabras** (en las 5 lenguas de la Unión Latina y en latín) de la obra de Víctor Hugo cuyo bicentenario se celebra este año :

**s’effacer, pensativo, aurorã, rayon, escarpement, abismo, exilio, crescere.**

*Cuidado ! Las palabras pueden leerse horizontalmente, verticalmente o en diagonal, siempre de izquierda a derecha.*

*Indicación : se han respetado apóstrofes, acentos y cedillas, lo que puede ayudarle en la búsqueda.*

C	R	E	S	C	E	R	E	S	O	T	P	#	P	O
B	E	X	Í	L	I	O	Ê	N	N	#	E	R	P	O
#	O	#	#	L	I	U	A	E	L	A	N	O	#	#
T	I	N	#	#	G	I	M	#	R	#	S	M	N	S
S	O	L	D	U	L	E	I	D	A	#	A	Â	#	#
#	Á	R	T	A	P	I	O	S	Y	#	T	N	C	#
#	#	R	T	R	D	#	F	#	O	#	I	Ã	O	#
G	O	I	A	S	U	B	R	#	N	#	V	#	M	S
P	R	C	S’	E	F	F	A	C	E	R	O	#	U	E
A	S	O	T	O	O	#	N	U	T	E	S	N	N	S
E	U	#	T	M	#	#	Ç	L	A	T	I	I	I	P
#	#	R	S	E	#	#	A	T	U	T	#	#	T	A
#	#	I	O	#	S	#	I	#	A	#	#	#	À	Ñ
#	B	#	#	R	#	C	S	L	D	I	N	E	#	O
A	#	#	#	#	Ă	U	N	I	Ă	O	#	#	#	L

- B) Una vez que haya tachado las 18 palabras, copie las letras restantes en el orden en que aparecen en la siguiente línea de puntos afin de descubrir el mensaje oculto en el cuadro (6 palabras diferentes, cada una en una de las 6 lenguas) :

-----  
 -----

### PRUEBA N°4 : metáfora o eslógan

Expresese con un eslógan o una metáfora lo que la palabra «latinidad» evoca para usted (25 palabras máximo)

.....

.....